cogliere delle pelli, e fare il traffico co' nativi. La scialuppa si pose all' ancora di faccia ad una riviera, non avendo potuto penetrare più avanti, a cagione de' bassi fondi che si trovavano a quell' entrata. Il Capitano della scialuppa inviò allora un piccolo battello a rimontar la riviera, con M Millar, *ufiziale dell'* Aquila Imperiale *un altro giovine e quattro marinari. Essi continuarono a portarsi avanti fino ad un villaggio, ove sbarcarono. Ma ivi appunto vennero assaliti da' selvaggi, che li presero e li massacrarono, divorandoli senza dubbio. Tale è la supposizione ben fondata, poichè furono dopo trovati i loro vestimenti laceri e sanguinosi.*

(6) Shoal Water, *con queste due parole inglesi l' Autore ha voluto indicare un luogo poco profondo e pieno di secche. Si è lasciato il nome nel suo originale, poichè il viaggiatore ha avuta l' intenzione di dare con esso a quella parte di mare un nome che rammentasse a' navigatori la natura de' pericoli che vi possono correre.*

(7) *I due nomi inglesi* Disappointement *e* Deception *si è creduto dover tradurre in* mancanza *ed* inganno, *stantechè il Capitano* Meares *si trovò assolutamente deluso nelle sue speranze a quel punto della navigazione.*